

Medición de las dos facetas del Orgullo (Back-translation de la escala original de Tracy & Robins, *JPSP*, 2007)

Autores: J. Cassone, P. Regalado – Fundación Foro.

### Versión para estado actual

Las palabras y frases a continuación describen diferentes sentimientos y emociones. Lea cada una de ellas, y luego indique la intensidad con que utilizaría dicha palabra para describirse a usted mismo y a lo que usted siente en este momento. Utilice la siguiente escala:

---

1-----	2-----	3-----	4-----	5
Para nada	Levemente	Moderadamente	Mucho	Extremadamente
<input type="checkbox"/> ARROGANTE				<input type="checkbox"/> BIEN ENCAMINADO
<input type="checkbox"/> CONFIADO / SEGURO DE SI MISMO				<input type="checkbox"/> EGÓLATRA
<input type="checkbox"/> ENGREIDO				<input type="checkbox"/> EXITOSO
<input type="checkbox"/> PLENO				<input type="checkbox"/> PRESUMIDO
<input type="checkbox"/> PRESUNTUOSO				<input type="checkbox"/> PRODUCTIVO
<input type="checkbox"/> REALIZADO				<input type="checkbox"/> SNOB
<input type="checkbox"/> VALIOSO				<input type="checkbox"/> VANIDOSO

---

### Versión para Rasgos

Utilizar exactamente la misma lista de palabras, cambiando el encabezado a:

“

Las palabras y frases a continuación describen diferentes sentimientos y emociones. Lea cada una de ellas, y luego indique hasta que punto usted suele sentirse así (en otras palabras, como se siente usted habitualmente), utilizando la siguiente escala:

“

Items de Orgullo Auténtico:

BIEN ENCAMINADO  
CONFIADO / SEGURO DE SI MISMO  
EXITOSO  
PLENO  
PRODUCTIVO  
REALIZADO  
VALIOSO

Items de Orgullo Hubrístico

ARROGANTE  
EGÓLATRA  
ENGREIDO  
PRESUMIDO  
PRESUNTUOSO  
SNOB  
VANIDOSO